I-25-06-454Z

क्रम संख्या

## (Healthcare) APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (स्वास्थय देखमाल) oundation सहायता हेतू आवेदन प्रारूप Building block of life APPLICATION DAYE APPLICATION No. : आवेदन तिथी आवेदन संख्या : AGE-YEARS आयु-वर्ष SEX fein NAME of APPLICANT 66 आबेदक का नाम FATHER'SISPOUSE'S पिता/कटुम्भ का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS Howang 00 स्थात जावासीय पता PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : MARRIED (विकाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) OCCUPATION : Rensian (Attach Proof of Income) (आय का साध्य संलग्न) **ठ्यवसाय** TOTAL ANNUAL INCOME: कुल वार्षिक आय PAN No. स्थाई खाता संख्या Yes / No ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): हां / नहीं क्या आप आप कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। FAMILY DETAILS परिवार विवरण Relation with Applicant Gender Age (Years) आवेदक के साथ सम्बध Name of Family Member िलंग Sr. No. उम्र (वर्ष) परिवार के सदस्यों का नाम क्रम संख्या 0 BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनति आधार Any Other Ration Card (Attach Copy) EWS Certificate (Attach Certificate Copy) Basis/Proof BPL Card उपभोक्ता कार्ड अन्य कोई साक्य (Attach Card Copy) अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु किये गये विनतो का उद्देश्यः Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न Sr. No. क्रम संख्या PCIOL & LA ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतू कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्त्रोत से लिया गया हो? AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED NAME of OTHER SOURCE ली गई सहायता राशी Sr. No. अन्य स्त्रोत का नाम

## DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा धोषणा पत्र:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any,
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount
- मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सती है। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य एथा जाता है तो मेरी सहावता निस्त्त को जा सकती है।
- 2) मेरे द्वारा जो सहायता राशि "कोशिका फाउन्डेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य को पूर्ति के लिये किया कार्यमा, जो इस प्रारूप में भग गया है।
- मैं पुष्टि करता है कि जिस सहायता हेतु का प्रार्थना को गई है, उस ग्रांश का आशिक या सकत हिस्सा किसी अन्य ग्रोक/वियोजक/बीमा कम्पनी से व तो लिया है और न ही मिक्प्य में लेगा।

## AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose"
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रपत्र पर अपने इस्ताक्षर पा अंगठे की छाप लगाकर, मैं (आनेटक) अपनी सत्तामति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और को विकरण इस प्रवर्ष में घोषित है, उसे "कोशिका" एसम् न्यासी, दान, याचनात्या दूसरे उद्देश्य से बुढ़ी गतिविविधयों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रमत्र का विकाण मेरे इलाव के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउडेंसन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा तम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उर्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वतः सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम् उसके न्यांसचों का निर्णय ऑसम और बाच्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक के हस्ताकर या अंगुठे का निशान

## AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल हार करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility
- हमारे अधिकृत, हस्तावरी की ओर से मामले/रोगी को "कोशिका फाउन्डेशन" से वितिय सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्यताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते है।
- 1) यह कि न तो वर्तमान और न ही चविष्य में वितिष सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्वोत से उक्त रोगी/पामले में लेंगे या ले खे है, वैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन" से सिफारिश/विनति उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा सहायता विनति आशिक/सकल हेतु मन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सनसधन से संबायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पृष्टि में स्थप्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उका रोगी/पायले हेतु किसी गैर सरकारों संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।
- 2. "कोशिका फाउन्डेशन" से ली गई सहायता कंवल वितिय प्रकृति को है। रोगी पर हस्पताल द्वारा दी गई सलाह या किसे गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाम रोगी एवं हस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाठ-डेशन" द्वार किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में रोगों के इलाज सुरक्षा और आने जाने की सारी जिम्मेदारी रोगों एवं हस्पताल की होगी और "कॉरिंगका" की कोई भूमिका या किम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्वीकृती के लिए संस्तृति Date of Surgery Consultant ऑपरेशन की तारीख Regd, No. (Name, Design & Stamp of Authorised Signatory (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) telial of Hespital हाक्टर का नाम व हस्ताक्षर व रजि. न. FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आन्तरिक उपयोग हेत् SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी हस्ताक्षर । न्यासी हस्ताक्षर :